



# VOGTSBURG

IM KAISERSTUHL

# Nachrichtenblatt

## STADT VOGTSBURG IM KAISERSTUHL

Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl (ca. 6.200 Einwohner mit 7 Stadtteilen) sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen



### Sanierungsmanager (m/w/d) – energetische Quartiersentwicklung

Es handelt sich um eine zunächst auf drei Jahre befristete Vollzeitstelle. Die Stelle ist grundsätzlich teilbar.

#### Ihre Aufgaben:

- Unterstützung bei der Erstellung des Quartierskonzepts für die Stadt Vogtsburg sowie anschließende Umsetzung der Maßnahmen aus dem Quartierskonzept
- Beratung zur energetischen Sanierung, Energieeffizienz, Finanzierung und Förderung
- Koordination und Durchführung von Informationsveranstaltungen und -kampagnen
- Koordination der Sanierungsmaßnahmen mit den beteiligten Akteuren
- Planung des Umsetzungsprozesses
- Initiierung von Maßnahmen zu Mentoring und Erfolgskontrolle
- Verknüpfung zu bereits bestehenden Aktivitäten und Konzepten

#### Wir wünschen uns von Ihnen:

- Abgeschlossenes Studium in der Fachrichtung Gebäude-/Energiemanagement, Energie-, Umwelt- oder Bauingenieurwesen, Versorgungs- oder Gebäudeenergie-technik oder eine vergleichbare Qualifikation mit Schwerpunkt Erneuerbare Energien/Energetische Sanierung, klimagerechte Stadtentwicklung
- Mindestens 2-jährige Berufserfahrung, Fachkenntnisse in den Bereichen Energiemanagement, energetische Sanierung von Gebäuden, Stadtumbau- oder Quartiersmanagement, Energieeinsparung und der Energieversorgung
- Kenntnisse im Fördermittelmanagement
- Erfahrungen im Projektmanagement

#### Wir bieten Ihnen:

- tarifgerechte Bezahlung nach TVÖD zunächst befristet auf den
- KfW 432 Förderzeitraum (3 Jahre mit max. Verlängerung auf insgesamt 5 Jahre)
- Einen gut ausgestatteten, modernen Arbeitsplatz inmitten des Kaiserstuhls
- Ein eigenverantwortliches, vielfältiges und abwechslungsreiches Aufgabengebiet
- Konzeptionelles Arbeiten

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung, die Sie bitte senden an:  
Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl  
Personalstelle, Bahnhofstraße 20, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil  
oder per Mail an [personalstelle@vogtsburg.de](mailto:personalstelle@vogtsburg.de)



Für Auskünfte stehen Ihnen bei inhaltlichen Fragen Herr Hohwieler (07662 812-33) und bei arbeitsrechtlichen Fragen Herr von Olnhausen (-22) gerne zur Verfügung.

[www.vogtsburg.de](http://www.vogtsburg.de)



## STADT VOGTSBURG IM KAISERSTUHL

Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl bietet in der **Grundschule Oberrotweil**

### eine FSJ-Stelle (Freiwilliges Soziales Jahr)

an. Hier sind Sie vor allem für die Unterstützung der Betreuungskräfte zuständig. Das FSJ beginnt zum 01.09.2023.

Die Anstellung erfolgt über den Caritasverband der Erzdiözese Freiburg.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Wir freuen uns über Ihre Bewerbung, die Sie bitte **bis zum 03.03.2023** senden an:

Stadtverwaltung Vogtsburg im  
Kaiserstuhl  
- Personalstelle -  
Bahnhofstraße 20  
79235 Vogtsburg-Oberrotweil

oder per Mail an  
[personalstelle@vogtsburg.de](mailto:personalstelle@vogtsburg.de)

Für Auskünfte steht Ihnen unser stellv. Hauptamtsleiter Herr Robin von Olnhausen (Tel.: 07662 812 -22) gerne zur Verfügung.



[www.vogtsburg.de](http://www.vogtsburg.de)

# AMTLICHER TEIL



<b>Stadt</b> Vogtsburg im Kaiserstuhl	<b>Landkreis</b> Breisgau-Hochschwarzwald
--	--

## Öffentliche Bekanntmachung zur Durchführung der

**Wahl**

**Neuwahl**

**des Oberbürgermeisters/  
der Oberbürgermeisterin**

**des Bürgermeisters/  
der Bürgermeisterin**

**am**

Datum  
**12.03.2023**

Zur Durchführung der Wahl des Bürgermeisters/der Bürgermeisterin wird bekannt gemacht:

1. Die **Wahlzeit** dauert von 8:00 bis 18:00 Uhr.

2. Die Gemeinde  bildet einen Wahlbezirk  ist in folgende  Wahlbezirke eingeteilt:

Nummer des Wahlbezirks	Abgrenzung des Wahlbezirks	Wahlraum
01	Oberrotweil	Rathaus, Bahnhofstraße 20
02	Achkarren	Rathaus, Im Kleegärtle 2
03	Bickensohl	Rathaus, Achkarrer Straße 12
04	Bischoffingen	Turn- und Festhalle, Sinnweg 5
05	Burkheim	Lazarus-von-Schwendi-Halle, Rheinstraße 2
06	Oberbergen	Turn- und Festhalle, Schulstraße 28
07	Schelingen	Turn- und Festhalle, Amoltertalgasse 17

Die Gemeinde ist in  Zahl allgemeine Wahlbezirke eingeteilt.

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten bis spätestens zum 19.02.2023 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der/die Wahlberechtigte wählen kann.

3. **Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln.** Der Stimmzettel enthält den Namen des Bewerbers, der öffentlich bekannt gemacht wurde. Der Wähler kann auch eine nicht im Stimmzettel vorgedruckte wählbare Person wählen. Wählbar sind Deutsche im Sinne von Artikel 116 Abs. 1 des Grundgesetzes und Unionsbürger, die vor der Zulassung der Bewerbungen in der Bundesrepublik Deutschland wohnen; die Bewerber müssen am Wahltag das 25., dürfen aber noch nicht das 68. Lebensjahr vollendet haben und müssen die Gewähr dafür bieten, dass sie jederzeit für die freiheitliche demokratische Grundordnung im Sinne des Grundgesetzes eintreten und dürfen nicht von der Wählbarkeit ausgeschlossen sein.
4. **Jeder Wähler hat eine Stimme.** Er gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er auf dem Stimmzettel
  - den Namen des im Stimmzettel vorgedruckten Bewerbers ankreuzt oder auf sonst eindeutige Weise ausdrücklich als gewählt kennzeichnet
  - oder den Namen einer anderen wählbaren Person mit weiteren Angaben zur zweifelsfreien Identifizierung dieser Person in die freie Zeile einträgt.
 Der Wähler kann den Stimmzettel auch ohne Kennzeichnung abgeben; dann erhält der/die im Stimmzettel vorgedruckte Bewerber/in eine Stimme.
5. **Jeder Wähler kann** - außer in den unter Nr. 6 genannten Fällen - nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Der Wahlraum ist in der Wahlbenachrichtigung angegeben.  
Die Wähler haben ihre Wahlbenachrichtigung und ihren amtlichen Personalausweis, Unionsbürger einen gültigen Identitätsausweis oder Reisepass zur Wahl mitzubringen.

Jeder Wähler erhält beim Betreten des Wahlraums den amtlichen Stimmzettel ausgehändigt. Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraums oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und dort in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist. In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.

6. Wer einen **Wahlschein** hat, kann an der Wahl
- durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk der Stadt/Gemeinde oder
  - durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich vom Bürgermeisteramt einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18:00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden. Der Wahlschein enthält außerdem auf der Rückseite nähere Hinweise darüber, wie durch Briefwahl gewählt wird.

7. Es wird besonders darauf hingewiesen, dass die Stimmabgabe ungültig ist, wenn der Stimmzettel beleidigende oder auf die Person des Wählers hinweisende Zusätze oder nicht nur gegen einzelne Bewerber gerichtete Vorbehalte enthält.

Bei Briefwahl gilt dies außerdem, wenn sich im Stimmzettelumschlag eine derartige Äußerung befindet sowie bei jeder Kennzeichnung des Stimmzettelumschlags.

8. Der **Wahlberechtigte** kann seine Stimme **nur einmal und nur persönlich** abgeben. Eine Ausübung des Wahlrechts durch einen Vertreter anstelle des Wahlberechtigten ist unzulässig (§ 19 Abs. 1 KomWG).

Wahlberechtigte, die des Lesens oder Schreibens unkundig sind oder wegen einer Behinderung an der Abgabe ihrer Stimme gehindert sind, können sich hierzu der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer von dem Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt (zulässige Assistenz). Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung der Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Außerdem ist die Hilfsperson zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie durch die Hilfeleistung erlangt hat.

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Unbefugt wählt auch, wer im Rahmen zulässiger Assistenz entgegen der Wahlentscheidung des Wahlberechtigten oder ohne eine geäußerte Wahlentscheidung des Wahlberechtigten eine Stimme abgibt. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuchs).

9. Die **Wahlhandlung** sowie die anschließende **Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses** sind **öffentlich**. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

Ort, Datum

Vogtsburg im Kaiserstuhl, 24.02.2023

**Bürgermeisteramt**

Unterschrift, Amtsbezeichnung

Senn, Bürgermeisterstellvertreter

## R(h)ein-Schauen – Vogtsburg erleben & genießen im Rahmen von La Bicyclette am 9. Juli 2023

Am 9. Juli 2023, 11 bis 19 Uhr, erwarten Sie die **Rad-Rhein-Brückenfeste** – ein deutsch-französischer Radtag mit Aktionen und Events links und rechts des Rheins.

In diesem Rahmen veranstalten wir „R(h)ein-Schauen – Vogtsburg erleben & genießen“, einen kleinen Markt, zwischen dem EDF-Stauwehr in Burkheim und dem Gelände des SV Burkheim.

**Weitere Aussteller und Akteure sind herzlich willkommen.** Sie verkaufen regionale, selbstgemachte Produkte, die Sie gerne anbieten möchten? Sie sind ein Verein/eine Institution/ein Leistungsträger und möchten mit einem Informationsstand oder einer Aktion (Auftritt, Gewinnspiel, Kinderprogramm o.Ä.) mitwirken? Sie sind der/die Richtige, wenn es ums Thema Radfahren geht?

Wir freuen uns über Ihre Kontaktaufnahme **bis zum 24. Februar 2023**, per Mail an [info@vogtsburg.de](mailto:info@vogtsburg.de) oder telefonisch unter 07662/94011. Für Fragen zur Veranstaltung sowie zur weiteren Organisation, steht Ihnen das Team der Bürger- und Gästeinformation gerne zur Verfügung.

Freuen Sie sich schon heute, wenn es heißt „R(h)ein ins Radelvergnügen“!

Ihre Stadtverwaltung  
Vogtsburg im Kaiserstuhl



## Wohnraum gesucht

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl ist entsprechend der Zuweisungen durch das Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald verpflichtet, Flüchtlingen im Rahmen der Anschlussunterbringung Wohnraum zur Verfügung zu stellen.

Hierfür bieten wir bekanntermaßen dezentrale Unterbringungsmöglichkeiten in kommunalen Gebäuden an.

Die vorhandenen städtischen Kapazitäten sind jedoch beschränkt und reichen nach heutigem Stand mittel- bis langfristig zur Unterbringung nicht aus.

Daher suchen wir bereits jetzt nach Vermietern, die ihre Unterkünfte für Flüchtlinge zur Verfügung stellen wollen. Falls Sie daran Interesse haben, nehmen Sie bitte mit uns Kontakt auf.

Ihren Anruf nimmt Herr von Olnhausen  
(Tel. 07662/812-22) sehr gerne  
entgegen.

Mit freundlichen Grüßen  
Ihr Benjamin Bohn  
Bürgermeister



## Verpachtung Ortsverwaltung Oberrotweil

Die Ortsverwaltung Oberrotweil verpachtet ab sofort folgendes Acker/Obstbaugrundstück:

Flurstück 7807,	Gewinn: Teilfläche Los 25 - 28	Nutzfläche: Wäldele, Stubenmatten	80 ar.
--------------------	-----------------------------------	--------------------------------------	--------

Schriftliches Angebot, bis spätestens **Montag, 06.03.2023** an die Ortsverwaltung Oberrotweil, Bahnhofstraße 18, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil oder per Mail an [ov-oberrotweil@vogtsburg.de](mailto:ov-oberrotweil@vogtsburg.de)



## Öffnungszeiten der Grünschnitt-Sammelstelle Vogtsburg!

Ab 01.03.2023 ist die Grünschnitt-Sammelstelle wieder mittwochs von 13 Uhr bis 15.45 Uhr und samstags von 13 Uhr bis 15.45 Uhr geöffnet.

Wir bitten um Beachtung.  
Stadtverwaltung Vogtsburg

## Standorte Defibrillatoren



**Achkarrer Krone, überdachte Weinterrasse,**  
Schloßbergstraße 15, 79235 Vogtsburg-Achkarren

**Bahnhof Achkarren, am Bahnsteig,**  
Am Bahnhof 6, 79235 Vogtsburg-Achkarren

**Ortsverwaltung Bickensohl,**  
Achkarrer Straße 12, 79235 Vogtsburg-Bickensohl

**Ortsverwaltung Bischoffingen,**  
Talstraße 1, 79235 Vogtsburg-Bischoffingen

**Öffentliche WC-Anlage Burkheim, Mittelstadt,**  
79235 Vogtsburg-Burkheim

**Ortsverwaltung Oberbergen,**  
Kirchstraße 7, 79235 Vogtsburg-Oberbergen

**Raiffeisenbank Kaiserstuhl, im Außenbereich beim Eingang,**

Bahnhofstraße 22, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil

**Ortsverwaltung Schelingen,**  
Steingasse 2, 79235 Vogtsburg-Schelingen



# VERKEHRSBESCHRÄNKUNGEN IN VOGTSBURG

WO	WANN	WAS
<b>ACHKARREN</b>		
Hinterkirch im Bereich Nr. 5	Voraussichtlich bis zum 19.05.2023	Vollsperrung anlässlich der Einrichtung eines Arbeitsraumes im Zusammenhang mit der Sanierung bzw. des Wiederaufbaus des Dachstuhls
<b>BISCHOFFINGEN</b>		
Kaiserstuhlstraße im Bereich Nr. 4	Voraussichtlich bis zum 24.02.2023 ( <b>max. 1 Tage</b> )	Halbseitige Sperrung für das Öffnen einer Montagegrube zwecks Leitungsarbeiten
<b>BURKHEIM</b>		
Straße Am Weinberg im Bereich Nr. 3 bis 11	Voraussichtlich bis zum 31.03.2023	Vollsperrung anlässlich der Arbeiten zur Erneuerung
Zunftgasse im Bereich Nr. 1	Voraussichtlich bis zum 24.02.2023 ( <b>max. 7 Tage</b> )	Halbseitige Sperrung für die Behebung eines Wasserschadens
Tullastraße, Lazarus-von-Schwendi-Straße, Plonweg, Rheistraße, Im Ayle, Sigolsheimer Straße, Am Blauwasser, Birkenweg	Voraussichtlich bis zum 31.12.2023 ( <b>abschnittsweise für ca. 2 Monate</b> )	Halbseitige Sperrung der Straßen Tullastraße, Lazarus-von-Schwendi-Straße, Plonweg, Rheistraße; Vollsperrung der Straßen Im Ayle, Sigolsheimer Straße, Am Blauwasser, Birkenweg, Rheinstraße für Brunnenbauarbeiten, Bohrarbeiten, Entwicklungsmaßnahmen, Bauwerkerstellung und Leitungsarbeiten für das Projekt RHR Breisach-Burkheim
<b>OBERBERGEN</b>		
Badbergstraße im Bereich Nr. 40 (L115)	Verlängerung voraussichtlich bis zum 10.03.2023	Aufstellung eines Gerüsts
<b>OBERROTWEIL</b>		
Verschiedene Straßen: Burkheimer Straße; Eichbergstraße; Feierabendstraße; Weinstraße, Marktstraße, Bahnhofstraße; Kirchweg, Leopoldstraße, Ruschstraße, Ruschbückle, Im Mietental	Verlängerung voraussichtlich bis zum 17.03.2023	Gehwegsperrung der Straßen Bahnhofstraße und Eichbergstraße; Vollsperrung der Straßen Feierabendstraße; Weinstraße, Marktstraße, Kirchweg, Leopoldstraße, Ruschstraße, Ruschbückle und Im Mietental Halbseitige Sperrung und Gehwegsperrung der Burkheimer Straße für die Verlegung von Glasfaser
<b>SCHELINGEN</b>		
Allmendgasse im Bereich Nr. 3	Voraussichtlich bis zum 24.02.2023 ( <b>max. 7 Tage</b> )	Vollsperrung für die Behebung eines Wasserschadens
<b>VOGTSBURG IM KAISERSTUHL BIS BÖTZINGEN</b>		
L115 zwischen Vogtsburg-Oberbergen bis Bötzingen und der Straße Altvogtsburg	Voraussichtlich bis zum 03.03.2023	Halbseitige Sperrung der L 115; Vollsperrung der Gemeindestraße „Altvogtsburg“ für Glasfaserausbau





## Öffentliche Bekanntmachung

### Flurbereinigung Breisach/Vogtsburg-Burkheim (IRP) Festsetzung der Geldentschädigungen für wesentliche Grundstücksbestandteile sowie der Aufwuchs- und Nutzungsentschädigungen vom 10.02.2023

Mit den vorläufigen Anordnungen 3-6 vom 13.04.2022, 12.08.2022, 26.10.2022 und 05.12.2022 wurden Besitz und Nutzung von Grundstücken entzogen. Nachstehend werden nun die Entschädigungen, die den Betroffenen durch den vorübergehenden Entzug entstehen, festgesetzt.

#### 1. Festsetzung der Geldentschädigungen

##### 1.1 Wesentliche Grundstücksbestandteile:

Die auf den entzogenen Flächen befindlichen wesentlichen Bestandteile (, Bäume, Sträucher usw.) wurden unter Beiziehung von Sachverständigen bewertet. Die so ermittelten Geldentschädigungen werden hiermit auf Grund von § 88 Nr. 3 i.V.m. § 36 Abs. 1 FlurbG in voller Höhe endgültig festgesetzt.

##### 1.2 Aufwuchsentschädigung:

In den Fällen, in denen nach den vorläufigen Anordnungen 3-6 vom 13.04.2022, 12.08.2022, 26.10.2022 und 05.12.2022 eine Aufwuchsentschädigung zu zahlen ist, wird diese hiermit der Höhe nach festgesetzt.

##### 1.3 Nutzungsentschädigung:

###### a) Grundbetrag

Als Grundbetrag wird für landwirtschaftlich genutzte Flächen sowohl bei selbstbewirtschafteten Eigentumsflächen als auch bei Pachtflächen (bis zum Ablauf der Pachtvereinbarung) der durchschnittliche Deckungsbeitrag festgesetzt. Ist nur ein Teil eines Grundstücks nach Ziffer 1 der vorläufigen Anordnungen 3-6 entzogen, besteht Anspruch auf die Nutzungsentschädigung auch für die Restfläche, wenn die verbleibende Restfläche nicht weiter wirtschaftlich nutzbar ist. Soweit dies für die Behörde erkennbar ist, wurde dies bereits bei der Festsetzung berücksichtigt. Weitergehende Ansprüche sind mit entsprechender Begründung beim Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald – untere Flurbereinigungsbehörde - zu beantragen. Bei nicht bewirtschafteten, aber landwirtschaftlich nutzbaren Flächen wird der durchschnittliche örtliche Pachtzins als Grundbetrag festgesetzt.

###### b) Entschädigungsbeträge

Folgende Grundentschädigungssätze werden festgelegt: durchschnittlicher Deckungsbeitrag 9,42 €/Ar und Jahr ortsüblicher Pachtzins 2 €/Ar und Jahr.

Über den vorgenannten Grundbetrag hinaus kann im Einzelfall eine höhere Nutzungsentschädigung verlangt

werden, wenn ein höherer Deckungsbeitrag nachgewiesen wird, bei Inanspruchnahme einer Teilfläche die Restfläche nicht mehr wirtschaftlich nutzbar ist oder infolge von An- oder Durchschneidungsschäden eine erhebliche Bewirtschaftungsbeeinträchtigung für die Restfläche besteht oder sonstige besondere Umstände bestehen, die vom durchschnittlichen Deckungsbeitrag nicht erfasst werden. Dies ist mit entsprechender Begründung beim Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald- untere Flurbereinigungsbehörde - zu beantragen.

1.4 Die zu entschädigenden Bestandteile und die Entschädigungsbeträge sowie Aufwuchs- und Nutzungsentschädigungen sind in Karten und zugehörigen Verzeichnissen enthalten, die Bestandteil dieses Beschlusses sind - Anlagen 1 – 2.

#### 2. Auszahlung

Die festgesetzten Entschädigungsbeträge werden zu Martini eines jeden Jahres über die Teilnehmergeinschaft ausbezahlt. Sie können gegen Beiträge (§ 19 FlurbG) verrechnet werden.

#### 3. Rechtsbehelfsbelehrung

Die Festsetzung der Höhe der Geldentschädigung nach Ziffer 1 kann durch Antrag auf gerichtliche Entscheidung angefochten werden. Über den Antrag entscheidet das Landgericht Karlsruhe, Kammer für Baulandsachen. Der Antrag ist binnen sechs Wochen seit der Bekanntmachung beim Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald, Sitz: Freiburg einzureichen. (Hinweis: Anschrift der gemeinsamen Dienststelle Flurneueordnung der Landratsämter Breisgau-Hochschwarzwald und Emmendingen: Berliner Allee 3a, 79114 Freiburg oder jede andere Stelle des Landratsamts Breisgau-Hochschwarzwald).

#### Hinweise

Karten und Verzeichnisse nach Nr. 1 liegen ab sofort einen Monat lang zur Einsichtnahme für die Beteiligten im Rathaus in Vogtsburg (Bahnhofstraße 20, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil, Bauamt) und im Rathaus in Breisach (Münsterplatz 1, 79206 Breisach am Rhein, Bauamt) während der üblichen Sprechzeiten aus.

Zusätzlich kann der Beschluss mit Begründung und Karten auf der Internetseite des Landesamts für Geoinformation und Landentwicklung unter [www.lgl-bw.de/4658](http://www.lgl-bw.de/4658) eingesehen werden.

Bei einem Antrag auf gerichtliche Entscheidung muss der Antrag die Festsetzung bezeichnen, gegen die er sich richtet. Weiter soll er einen bestimmten Antrag und eine Begründung enthalten. Anwaltpflicht besteht noch nicht für den beim Landratsamt einzureichenden Antrag, aber für das Verfahren vor dem Landgericht.

Freiburg, 10.02.2023

gez. Faller, Leitender Fachbeamter

## NICHTAMTLICHER TEIL



### EVANG. KIRCHENGEMEINDEN VOGTSBURG

#### Krippenspiel 2023

„Was ist eigentlich Myrrhe“

Herzliche Einladung  
an alle Kinder und Beteiligten zum legendären Filmemittag  
von unserem Krippenspiel !

WANN: Samstag, 25.02.2023 um 16:00 Uhr

Treffpunkt: Kirchgässle Bickensohl  
Euer Krippenspielteam  
Marie-Luise, Leone und Daniel

Unser Gottesdienst in der  
Ev. Kirchengemeinde Vogtsburg im Kaiserstuhl  
**Sonntag, 26. Februar 2023**  
10 Uhr Gottesdienst in Bischoffingen  
(Diakon Böcher)

## KATH. PFARRGEMEINDEN VOGTSBURG

### Unsere Gottesdienste

#### Samstag, 25.02.2023

Schelingen 18:30 Vorabendmesse

#### Sonntag, 26.02.2023

Burkheim 10:00 Sonntagsmesse

Oberbergen 10:00 Wort-Gottes-Feier

Oberrotweil 17:00 Perle Gottesdienst im Rahmen der Firmvorbereitung  
18:00 Kreuzwegandacht

#### Montag, 27.02.2023

Achkarren 18:30 Psalmgebet

#### Dienstag, 28.02.2023

Oberbergen 18:00 ökumenisches Abendlob

#### Mittwoch, 01.03.2023

Oberrotweil 17:30 Rosenkranzgebet für den Frieden in der Welt

#### Freitag, 03.03.2023

Oberrotweil 18:30 Psalmgebet

Schelingen 19:00 Weltgebetstag der Frauen (Turn- und Festhalle)

## NEUAPOSTOLISCHE KIRCHE

Gemeinde Bötzingen, Markgrafenstraße 8  
Gottesdienste sonntags 09.30 Uhr und mittwochs 20.00 Uhr

## SEELSORGEEINHEIT VOGTSBURG

### Liebe Burkheimerinnen und Burkheimer,

Sie sind 65 und älter, treffen gerne andere - Fremde oder Bekannte - zu Gesprächen, gemeinsames Singen, oder lassen sich gerne unterhalten?

Dann kommen Sie mit Ihrem Partner/in am **Sonntag, den 5. März 2023**, um 14.30 Uhr in den Jörg-Wickram-Saal im Burkheimer Rathaus.

Wir das Gemeindeteam St. Pankratius Burkheim, freuen uns auf einen gemütlichen, geselligen Nachmittag mit Ihnen. Für das leibliche Wohl und Unterhaltung ist bestens gesorgt.

Eine persönliche Einladung, wie vor Corona, wird nicht erfolgen.

Ihr Gemeindeteam St. Pankratius Burkheim

### Bitte um Kuchenspenden

Für unseren Seniorennachmittag am Sonntag den 5. März 2023 freuen wir, das Gemeindeteam St. Pankratius Burkheim, über Kuchenspenden. Anmeldung bitte bei Renate Jäger Tel. 6844.

Danke, das Gemeindeteam

## BILDUNGSWERK



Das Bildungswerk der Stadt Vogtsburg und die LandFrauen Oberrotweil laden herzlich ein zu:

### „WIR PACKEN AUS“

In diesen aktuellen Krisenzeiten **historische Erinnerungsarbeit** zu leisten, braucht Mut. Die „Omas gegen Rechts, Freiburg“ haben davon genug. Denn sie stellen sich Rassis-

mus, Nationalismus und den Bedrohungen durch Krieg aktiv entgegen und laden ein zum **Dialog zwischen den Generationen**. Dabei werfen sie ihre eigene Geschichte in die Waagschale.

- Die Veranstaltung beginnt mit dem **Kurzfilm „Wir packen aus“**.
- Danach gehen die Besucherinnen und Besucher in **Gesprächsrunden mit den Omas** zum direkten Austausch.
- Die LandFrauen Oberrotweil sorgen für die Bewirtung.

**ORT:** Atrium der Wilhelm-Hildenbrand-Schule in Vogtsburg-Oberrotweil

**ZEIT:** Freitag, den 10. März 2023 um 19.00 Uhr

**Auf viele Teilnehmende freuen sich das Bildungswerk der Stadt Vogtsburg und die LandFrauen Oberrotweil!**



## Naturgarten Kaiserstuhl

### Weinsüden Winzer | Ausschreibung im Naturgarten Kaiserstuhl

2023 wird es ein neues Weinsüden Siegel der Tourismus Marketing GmbH Baden-Württemberg (TMBW) geben: die „Weinsüden Winzer“. Hiermit sollen Schaufensterprodukte und -betriebe in Baden-Württemberg um einen weiteren Baustein ergänzt und wichtige Leuchttürme in den Vordergrund gerückt werden. Gesucht werden Weinbaubetriebe, die durch ihr breites weintouristisches Angebot, den Wein in Baden-Württemberg für unsere Gäste erlebbar machen.

Winzerinnen und Winzer, die sich weintouristisch besonders engagieren, sollen mit dem Siegel gebündelt und den Gästen empfohlen werden.

Die zugrundeliegenden Kriterien werden bei Interesse gerne zugesendet. Hierfür wenden sich interessierte Weinbaubetriebe bis Ende Februar an die Geschäftsführerin der Naturgarten Kaiserstuhl GmbH  
Ulrike Weiß: weiss@naturgarten-kaiserstuhl.de.



## Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.

### Samstag, 4.3.2023, 14 - 17 Uhr

#### Quellen in Endingen

Entdecken Sie bei einer hydrogeologischen Exkursion die Geheimnisse der früheren Wasserversorgung. Wir wandern durch den Erlelochstollen, sehen alte Laufbrunnen in der Altstadt u.a. Treffpunkt: Bahnhof Endingen. Bernhard Grimm, 7 €, ÖPNV

### Sonntag, 5.3.2023, 16.30 - 18.30 Uhr

#### Wasservögel am Rhein

Verschiedene Entenarten, wie Gänsesäger und Zwergtaucher, auch Eisvögel lassen sich auf der Rheininsel entdecken. Wir lauschen den Singvögeln. Treffpunkt: Rheininsel zw. Breisach und Vogelgrun, P ArtRhena, Frank Wichmann & Lauri Nockemann, 7 €, ÖPNV. Bitte Fernglas mitbringen.

### Öffnungszeiten ab 2. März:

Montag + Donnerstag 10 - 12 Uhr, Samstag 15 - 17 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

# NOTRUF UND BEREITSCHAFTSDIENSTE



## Bürgermeisteramt Vogtsburg

Bahnhofstraße 20, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil

Zentrale: 07662 812-0, Telefax 812-46

E-Mail: rathaus@vogtsburg.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag

08.00 bis 12.00 Uhr

Dienstag

14.00 bis 18.30 Uhr

### E-Mail-Adresse für Nachrichtenblatt-Texte:

nachrichtenblatt@vogtsburg.de

Bürgermeister Bohn 812-24  
 Bürgermeister-Sekretariat, Frau Dägele 812-24

### Hauptamt

Amtsleitung, Herr Ober 812-21  
 Sekretariat, Frau Berger 812-25  
 Stellv. Amtsleitung/Personalwesen, Herr von Olnhausen 812-22  
 Sozial- und Feuerwehrgewesen, Rentenversicherung, Frau Immele 812-27  
 Pass-/Melde-/Standesamtswesen  
 Frau Wiedemann 812-29  
 Frau Hufenus 812-28  
 Nachrichtenblatt/Fundbüro/Friedhofsverwaltung/  
 Standesamtswesen, Frau Kamenzin 812-26  
 Grundbucheinsichtsstelle/Ratschreiber, Herr Imbery 812-37  
 Schwimmbad, Herr Haake 6147

### Rechnungsamt | rechnungsamt@vogtsburg.de

Amtsleitung/Allg. Finanzangelegenheiten, Herr Berwing 812-40  
 Stellv. Amtsleitung/Wassergebühren, Herr Hödle 812-41  
 Miet-, Nebenkostenabrechnung/Sonstige Einnahmen,  
 Frau Schweitzer 812-42  
 Steuerveranlagung, Frau Gut 812-47  
 Leitung Stadtkasse, Herr Götz 812-45  
 Stadtkasse, Herr Wolf 812-44  
 Forstverwaltung/Revierförsterin, Frau Hempelmann 0162 2550711  
 (laura.hempelmann@lkbh.de)

### Bauamt

Amtsleitung, Frau Federer 812-34  
 Sekretariat, Frau Hiß 812-30  
 Stellv. Amtsleitung, Frau Thimm 812-32  
 Tiefbau/Straßenbeleuchtung, Herr Hohwieler 812-33  
 Wassermeister, Herr Keller 0151 62849152  
 Klärwerk, Herr Aleksiev-Thoma 812-90  
 Servicebetrieb Vogtsburg 812-80

### Touristik-Information Vogtsburg i. K.

94011

### Gemeindevollzugsdienst

07667 832-124

## Sprechzeiten der Ortsverwaltungen

### Achkarren, Telefon 285

Dienstag, 08.30 bis 11.30 Uhr | Donnerstag, 08.30 bis 11.30 Uhr

### Bickensohl, Telefon 296

Dienstag, 14.00 bis 17.00 Uhr | Donnerstag, 08.00 bis 11.00 Uhr

### Bischoffingen, Telefon 219

Dienstag, 08.30 bis 11.30 Uhr | Donnerstag, 14.00 bis 17.00 Uhr

### Burkheim, Telefon 272

Dienstag und Donnerstag, 9.00 bis 12.00 Uhr

### Oberbergen, Telefon 239

Dienstag, 14.00 bis 18.00 Uhr | Freitag, 08.00 bis 11.00 Uhr

### Oberrotweil, Telefon 80130

Dienstag, 14.00 bis 18.00 Uhr | Freitag, 08.00 bis 11.00 Uhr

### Schelingen, Telefon 251

Mittwoch, 08.00 bis 11.00 Uhr

## Bereitschaftsdienst

### Samstag, 25.02.2023:

St. Wendelin-Apotheke, Farbgasse 10,  
 79291 Merdingen, Tel.: 07668 - 58 12

### Sonntag, 26.02.2023:

Franziskaner-Apotheke, Großgasse 2,  
 79206 Breisach am Rhein (Oberrimsingen), Tel.: 07664 - 40 87 14

**Apothekennotdienst** im Internet: [www.aponet.de](http://www.aponet.de) oder unter  
 Tel.-Nr. **22 8 33** von jedem Handy, ohne Vorwahl

### Rufnummer für den ärztlichen Notfalldienst

(allgemein-, kinder-, augen- und HNO-ärztlicher Notfalldienst): **116117**  
 (Anruf ist kostenlos)

### Tierärztlicher Bereitschaftsdienst am Wochenende

Den tierärztl. Notdienst erfragen Sie bitte bei Ihrem Haustierarzt.

### Zahnärztliche Notrufnummer

0761 / 120 120 00

### DRK

Rettungsdienst / Notfallrettung 112  
 Krankentransport 0761 / 1 92 22  
 Rettungshundestaffel Freiburg 0761 / 1 92 22

### Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen

0800 116 016

### Sprechzeiten der Polizei

Zu den üblichen Sprechzeiten ist PHK Ciesel unter  
 Tel. **07667/9117-130** beim Polizeirevier Breisach für Sie erreichbar.  
 Außerhalb der regulären Arbeitszeit ist das Polizeirevier Breisach unter  
**07667/91170** oder unter der **Notrufnummer 110** zu erreichen.

### Wasserversorgung

bnNETZE Kundenservice  
 Mo - Fr jeweils von 08.00 – 18.00 Uhr: Tel. 0800 221 26 21  
 Leitstelle bei Störfällen: Tel. 0800 2 767 767

### Strom:

Netze BW, Rheinhausen Störungsnummer: 0800 3629477

### Erdgas:

badenova AG & Co.KG, Störungshotline: 0800 2767767  
 Bereitschafts- und Entstörungsdienst rund um die Uhr;  
 Servicehotline: 0800 2838485  
 von Montag – Freitag von 08.00 – 18.00 Uhr

### Grünschnitt-Sammelstelle, Hinter der Mühle, Niederrotweil

Öffnungszeiten: **Mittwoch von 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr**  
**Samstag von 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr**

Bitte getrennte Anlieferung von Reisig u. Gras/Laub/Krautiges beachten.

### Dorfhelfer/Familienpflegerin Stationsgebiet Kaiserstuhl

Frau Heike Weishaar, Tel. 07663/6083 464  
 Mobil: 0176/17612667  
 Email: heike.weishaar@dorfhelferinnenwerk.de  
 Stationsgebiete: Breisach, Ihringen, Vogtsburg

### Kirchliche Sozialstation Kaiserstuhl-Tuniberg e. V.

Pflege zu Hause, Hauswirtschaft, Essen auf Rädern in Breisach, Ihringen,  
 Merdingen und Vogtsburg, Freiburger Straße 6,  
 Tel. 07667 90588-0 Fax -30 Pflegedienstleitung: C. Friese / I. Wagner  
 E-Mail: info@sozialstation-breisach.de, www.sozialstation-breisach.de

### Pflegedienst Von Mensch zu Mensch GmbH Pflege zu Hause,

Beratung und Hauswirtschaft in Vogtsburg, Breisach, Sasbach  
 Hauptstr. 28, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil Tel.: 07662 9495-85 Fax: -87  
 E-Mail: pflegedienst@von-mensch-zu-mensch.com  
 www.von-mensch-zu-mensch.com

## IMPRESSUM

**Herausgeber:** Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl,  
 79235 Vogtsburg-Oberrotweil, Tel. 07662/8120  
**Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** der Bürgermeister.  
**Für den Anzeigenteil/ Druck:** Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co.  
 KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11;  
 Telefax: 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de,  
 Homepage: www.primo-stockach.de  
**Redaktionsschluss:** Dienstag, 12.00 Uhr • **Anzeigenschluss:**  
 Dienstag 12.00 Uhr in Vogtsburg, Mittwoch 15.00 Uhr in Stockach





## Freiwillige Feuerwehr Vogtsburg Abteilung Achkarren

**Einladung** **17.01.23**

Liebe Feuerwehrkameraden/-innen  
Sehr geehrte Gäste,  
zur Jahreshauptversammlung der Abteilung Achkarren für  
das Jahr 2022 laden wir Sie am Freitag den **24. Februar  
2023 um 19.00 Uhr** im Gemeindesaal recht Herzlich ein.

### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht des Kommandanten
4. Bericht des Schriftführers
5. Bericht des Jugendwartes
6. Kassenbericht
7. Bericht des Kassenprüfers
8. Entlastung
  - Rechner
  - Ausschuss
9. Übernahme in die aktive Wehr
10. Beförderungen, Ehrungen
11. Grußworte der Gäste
12. Verschiedenes

Im Anschluss an die Hauptversammlung werden wir im  
Gemeindesaal zum gemütlichen Beisammensein und ei-  
ner Kleinigkeit zum Essen verweilen.

Mit freundlichen Grüßen

Abteilungskommandant

## Einladung

**Sehr geehrte Damen und Herren, liebe  
Feuerwehrkameradinnen, liebe Feuerwehrkameraden,**

zur ordentlichen Jahreshauptversammlung der Freiwilligen  
Feuerwehr Vogtsburg, **am Freitag, den 03.03.2023 um 19:00  
Uhr** im Atrium der Wilhelm-Hildenbrand-Schule Oberrotweil,  
möchten wir Sie/Dich recht herzlich einladen.

### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht der Gesamtwehr
4. Kassenbericht
5. Bericht der Jugendfeuerwehr
6. Bericht der Gerätewarte
7. Bericht des Kommandanten
8. Entlastung Rechner und Gesamtausschuss
9. Wahlen
10. Ehrungen und Beförderungen
11. Ansprache des Bürgermeisters und des Kreisbrandmeisters
12. Grußwort der Gäste
13. Verschiedenes

Sollte eine Teilnahme an der Hauptversammlung nicht mög-  
lich sein, bitten wir Sie/Dich aus organisatorischen Gründen  
bis zum 24.02.2023 bei Harald Vögtle (0179/4925102 oder h.  
voegtle@gmx.de) abzumelden.

Mit freundlichen Grüßen

Harald Vögtle      Volker Bauer  
Kommandant      Stellv. Kdt.

Achim Baer  
Stellv. Kdt.

## Kommunales Kino Breisach e.V.

### Kinoprogramm

Unser Programm von Donnerstag, 23.02.2023  
bis Mittwoch, 01.03.2023:

Neu:

AVATAR: THE WAY OF WATER (3D) (FSK ab 12 J.),  
FR, SA 19:15, SA auch 15:00, SO auch 19:00

Neu:

BELLE&SEBASTIAN - EIN SOMMER VOLLER ABENTEUER  
(FSK ab 6 J.), SO 15:00

4. Woche:

WILDWESTWEGS (FSK ab 0 J.), SO 11:00

## Einladung Elternabend zum Thema „Medien im Alltag von Kindern - Fluch oder Segen? Wie Medienerziehung gelingen kann.“ an der Hugo-Höfler-Realschule Breisach

Am **Dienstag, den 28. Februar, um 18 Uhr**, ist Carmen Kunz,  
Diplom Pädagogin, Fachbereich Medienpädagogik vom wis-  
senschaftlichen Institut des Jugendhilfswerks Freiburg e.V., zu  
Gast in der Aula der Hugo-Höfler-Realschule Breisach.

Smartphone, Tablet und digitale Spiele sind Bestandteil der  
Lebenswirklichkeit von Kindern und Jugendlichen. Erfahren  
Sie in diesem Vortrag, welche verschiedenen medialen An-  
gebote wie beispielsweise WhatsApp, Instagram, TikTok & Co.  
bei Ihren Kindern hoch im Kurs stehen und welche Gefahren  
sie bergen können. Eltern sind hinsichtlich der Medienerzie-  
hung ihrer Kinder oft verunsichert und sehen sich alltäglich  
mit Fragen zu Zeitvorgaben oder Altersempfehlungen kon-  
frontiert. Im Anschluss an den Vortrag ist Zeit für Fragen und  
Diskussion.

Organisiert wird der Infoabend von der Schulsozialarbeit der  
Hugo-Höfler-Realschule.

Eingeladen sind alle Eltern der Klassenstufen fünf bis sieben.  
Sehr herzlich willkommen sind auch die Eltern der umliegen-  
den weiterführenden Schulen.

Bitte beachten Sie: Die Veranstaltung richtet sich ausschließ-  
lich an Sie, die Eltern und NICHT an Ihre Kinder.

Dr. Christoph Wolk,

Manuela Schmitt, Markus Rupp  
-Schulleitung-

Achim Erkert

-Schulsozialarbeit-

### DIE POLIZEI INFORMIERT (Teil 5):

## Betrügerische Webshops

Sie surfen im Internet und plötzlich erscheint eine Anzeige  
mit teuren Elektrogeräten für einen Schnäppchenpreis. Klingt  
verlockend. Doch wer sich von dem günstigen Preis zu einem  
Kauf hinreißen lässt, zahlt am Ende drauf. Häufig werden Sie  
bei solchen betrügerischen Webshops dazu aufgefordert, per  
Vorkasse oder Kreditkarte zu bezahlen.

Nach der Zahlung wird die bestellte Ware gar nicht versendet  
und der Webshop verschwindet wieder aus dem Netz.

### **Wenn Sie zu Schaden gekommen sind:**

- Kontaktieren Sie den Anbieter

- Informieren Sie Ihre Bank

- Dokumentieren Sie, was passiert ist

- Melden Sie den Betrug auf der Verkaufsplattform

- Erstellen Sie Anzeige

Haben Sie weitere Fragen oder möchten Sie sich beraten las-  
sen, so melden Sie sich gerne über

**freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de.**

**Wir möchten, dass Sie sicher leben!  
Ihr Polizeipräsidium Freiburg**

## VEREINSMITTEILUNGEN



### Schelinger Bergteufel e.V.

Am **26.02.2023** sind wir bei den Castellberger Driebelbisser (Umzug)  
Beginn: 14.11 Uhr

#### Anreise mit dem Bus: - Abfahrtszeiten:

Bötzingen Sparkasse	<b>12.05 Uhr</b>
Scheligen Bushaltestelle	<b>12.15 Uhr</b>
<b>Oberbergen Bushaltestelle</b>	
<b>Winzergenossenschaft</b>	<b>12.20 Uhr</b>
Oberrotweil Bushaltestelle Nähe Fa. Meyer	<b>12.25 Uhr</b>
Niederrotweil Bushaltestelle Gasthaus Kaiserstuhl	<b>12.30 Uhr</b>

### Fußball

Samstag, 26.02.2023 Testspiel  
14:30 Aktive FC Emmendingen II - FC Vogtsburg I

#### SG Vogtsburg i.K. / SG Kaiserstuhl Jugend

Freitag, 24.02.2023  
20:00 B1-Jugend Spvgg Bugg.-Seefeld -  
SG Kaiserstuhl in Buggingen

Samstag, 25.02.2023  
12:00 C1-Jugend SG Vogtsburg i.K. -  
SG Grißheim 2 in Oberrotweil

Sonntag, 26.02.2023  
10:30 D2-Jugend SG Tunsel 2 -  
SG Vogtsburg i.K. 2 in Eschbach



### Finsterdobel-Hexen

**Hex, hex,  
mir geh'n noch emol !**  
**Am Sonntag, 26.02.23 fahren wir zum Sulzbachtal-Narren-  
umzug nach Sulzburg !**  
**Abfahrt: 12.00 Uhr an der Halle**



### LandFrauen Achkarren

**Liebe Landfrauen,**  
am Samstag, dem 11. März 2023 um 15 Uhr werden wir bei Nadine im Hof „Frühlingsbasteln mit Naturmaterialien“.

Wir möchten aus Rebholz oder Weiden verschiedene Dekorationen wie z. B. Nester, Eier, Herzen oder Kugeln herstellen. Mitzubringen ist eine Rebschere und ggf. einen „Rödler“ um Draht anzuziehen. Wer hat, darf gerne Naturmaterial (Rebgersten, Weiden o. a.) zum verbasteln mitbringen.

Wir bitten um Anmeldung bis 5. März bei Nadine Kunzelmann, Tel. 936486 oder 0151-57505503.

*Im Auftrag des Landfrauenverband Südbaden,  
Bildungs- und Sozialwerk e.V.*



### LandFrauen Bischoffingen

#### „Sinn und Unsinn von Regeln“

Tobsuchtsanfälle im Supermarkt, ewige Diskussionen in allen Lebensbereichen – Alltag für Eltern. Der Gedanke, der früher oder später uns allen kommt: „Mein Kind hört nicht. Mache ich was falsch?“ und dann die typische Antwort, „Du bist damit nicht alleine.“, die im ersten Moment beruhigend sein mag, aber nicht wirklich weiterhilft.

Aus diesem Grund haben wir eine Expertin in diesem Bereich eingeladen. Familientherapeutin **Ulla Keintzel** setzt sich in ihrem Vortrag „Sinn und Unsinn von Regeln“ mit diesem Thema auseinander und wird uns wertvolle Anregungen und Tipps mitgeben.

**Hierzu laden wir alle Eltern, Großeltern und Interessierte herzlichst ein.**

**Wann?:** 01.03.2023 20:00 Uhr

**Wo?:** LandFrauenraum Bischoffingen (Im Winkele 10)

**Unkostenbeitrag:** 3 € pro Person

Um organisatorisch besser planen zu können, bitten wir Euch um Anmeldung bis 22.02.2023 bei Sibylle Schill (Tel.: 1344 oder WhatsApp). Kurzentschlossene sind danach natürlich auch willkommen.

Wir freuen uns auf Euch!



### LandFrauen Oberbergen

#### **Einladung zum ökumenischen Weltgebetstag der Frauen am Freitag, 03.03.2023 um 19.00 Uhr in der Schelinger Halle**

Frauen aus Taiwan haben das Thema „Glaube bewegt“ in der diesjährigen Gebetsordnung vorgegeben. Gemeinsam mit vielen Frauen auf der ganzen Welt wollen wir diesen Weltgebetstag feiern und auch ein wenig Land und Leute sowie landestypische Speisen kennen lernen.

Feiern Sie mit uns!

Wir freuen uns auf ihren Besuch  
Die Vorbereitungsgruppe aus  
Oberbergen und Schelingen



### Linseränze Bischoffingen

**Schibi, Schibo  
wem soll die Schibä  
go...**

**Am Samstag, den 25.02.2023 findet das  
Schibeschlagen im Litzetal ab 18.00 Uhr  
statt**

**Wir freuen uns auf Euch  
Eure Bischoffinger Linseränze e.V.**

**Samstag, den 25.02.2023 Scheibenschlagen 18.00 Uhr**  
Wir treffen uns um 17.30 Uhr im Litzental

**Sonntag, den 26.02.2023 Umzug in Sulzburg**  
Treffpunkt um 10.30 Uhr im TIVOLI im Häs  
Wir fahren mit dem Bus



## Schwarzwaldverein Ortsgruppe Vogtsburg

### Ankündigung Mitgliederversammlung

**Termin: Sonntag der 17. März 2023 19:00 Uhr**

Hotel Kreuz Post Burkheim

Wir freuen uns über eine rege Teilnahme.

Schwarzwaldverein Vogtsburg-Kaiserstuhl e.V.

### Info:

Wanderfahrt an den Lago Maggiore mit dem Schwarzwaldverein Breisach

Es sind noch Plätze frei !!!

Zeitraum: 11.06. -17.06.2023

Kosten: 700,- inkl. Busfahrt, Halbpension, Reiseleiter, Schifffahrt

Anmeldung: erforderlich, nähere Informationen unter 07662-226 451



## Sportverein Achkarren e.V.

### Kameradschaftstag 2023 - SV Achkarren

Liebe Mitglieder, Helfer und Gönner,

nach einer langen Pause, kann nun endlich wieder unser Kameradschaftstag stattfinden.

Gerne möchten wir im Anschluss an unsere ordentliche Generalversammlung, den diesjährigen Kameradschaftstag mit euch verbringen.

**Samstag, den 04. März 2023 um 14:30 Uhr  
Gemeindesaal Achkarren.**

Bitte kommt in bequemer, Wind- & Wetterfester Kleidung und bringt einen Rucksack mit.

Nach unserem Tagesprogramm werden wir unseren Abschluss gemütlich mit einem gemeinsamen Essen im Gemeindesaal ausklingen lassen.

Der Selbstkostenbeitrag beträgt 25,00€ pro Person.

Anmeldungen bitte per Mail bis zum 26.02.2023

an Lara Heinrich

(schriftfuehrung@sv-achkarren.de).

Mit sportlichen Grüßen  
Sportverein Achkarren e.V.

## Touristik Oberbergen e.V.

### Einladung zur Generalversammlung

Zur diesjährigen Generalversammlung am Donnerstag, **09. März 2023 um 19:00 Uhr im Gasthaus Mondhalde** laden wir alle Mitglieder, Gönner und Freunde herzlich ein.

### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Berichte
  - a) der Schriftführerin
  - b) der Rechnerin
  - c) der Kassenprüfer
  - d) des Vorsitzenden

4. Aussprache über die Berichte
5. Entlastung des Vorstands
6. Wahlen
7. Bericht der KTI durch Frau Nicole Schmidt
8. Grußworte der Gäste
9. Verschiedenes

Über zahlreiche Teilnahme freuen wir uns.

**Der Vorstand**

## Winzerkreis Achkarren

### Gemeinsame Veranstaltung mit dem Winzerkreis Ihringen.

### Montag, 27.03.23 Oidiumstrategie 2023

- Wie gehen wir zukünftig mit der Oidiumproblematik die sich immer mehr zuspitzt um? Rückblick, Ausblick und Strategieempfehlungen.

Referent: **Gottfried Bleyer**

Beginn: **19:30 Uhr**

Ort: **Staatsweingut Blankenhornsberg**

## Winzerkreis Bickensohl

### Böschungspflegetag

### WeinTouristik und Winzerkreis Bickensohl

In diesem Jahr soll wieder ein Böschungspflegetag am

**Samstag, den 04. März 2023 um 9.00 Uhr stattfinden.**

Wir treffen uns am Rathaus Bickensohl.

Es sind alle, auch Nichtwinzer recht herzlich willkommen. Bitte bringt entsprechende Arbeitsgeräte mit.

Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Wir bedanken uns im Voraus für die zahlreich Mithilfe.

WeinTouristik und Winzerkreis Bickensohl



## Rebgrundstücke

**ab Martini 2023 - Sorte Spätburgunder - zu verpachten:**

Flst. Nr. 8065 mit 18,96 Ar, Gewinn „Feldstück“, Gemarkung Oberrotweil  
Flst. Nr. 4341 mit 10,72 Ar, Gewinn „Bogenschläg“ (Käsleberg), Gemarkung Oberrotweil  
Flst. Nr. 2685 mit 15,82 Ar, Gewinn „Hochstaaten“ (Henkenberg), Gemarkung Burkheim  
Flst. Nr. 2686/1 mit 6,03 Ar, Gewinn „Hochstaaten“ (Henkenberg), Gemarkung Burkheim

Bewerbungen mit Adresse, Telefonnummer, Betriebsvorstellung und Pachtzinsangebot bitten wir bis zum 10.03.2023 schriftlich an folgende Adresse zu richten:

Pfarrpfündestiftung der Erzdiözese Freiburg, Schoferstraße 2, 79098 Freiburg

E-Mail: gerhard.beha@ordinariat-freiburg.de, Tel. 0761 2188 932

## Noch wenige 4-Zimmer-Wohnungen für Familien frei

in gemeinschaftlichem, genossenschaftlichen Wohnprojekt; barrierefrei, energieeffizient, verkehrsberuhigt, inklusiv, Einzug ab sofort.

Alle Informationen unter [www.oekogeno-haus.de/ehrenkirchen](http://www.oekogeno-haus.de/ehrenkirchen)

## Haushaltsunterstützung (Burkheim) gesucht

Suchen 2-3 Stunden in der Woche Hilfe im Haushalt.  
Freie Zeiteinteilung. Wir freuen uns auf Ihre Nachricht.

Tel. 07662 / 93 69 925 o. 0176 555 92868

## 15 Ar Grauburgunder Oberrotweil

Gewinn Staffel, günstig zu verkaufen.

Tel. 07662 - 94 95 44

Junge Familie sucht

## Ackerfläche / Feld / Land zum Kauf

in Burkheim. Größe egal. Bitte alles anbieten. 015256327532

## Burkheim, Mittelsandstr.

2,5-Zi.-Whg., 54 qm, Balkon, 1. OG, 540 € kalt.  
Stellplatz vorhanden, Garage evtl. auch. Tel. +41 77 4029423

## Auffahrunfall am Mittwoch, 15.02.

Ich bitte darum, dass sich die junge Frau, die am 15.02 beim Kreisverkehr Richtung Gottenheim einen Auffahrunfall mit mir hatte, bei mir meldet. Tel. 07665 / 56 33

## DRUCKSACHEN GANZ NACH IHREN WÜNSCHEN.

Gerne beraten wir Sie individuell zu Ihrer Anfrage.

☎ 07771 9317-932 ✉ [print@primo-stockach.de](mailto:print@primo-stockach.de)

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

# HAARgenau

Wir freuen uns auf Sie  
**Micha und Michael**

Termine nach Vereinbarung

Hohlgasse 30 • 79235 Vogtsburg Bickensohl  
Tel. 07662 / 94 99 188 oder 0172 / 389 77 54



*Roland Weis*  
*Steinmetz und Bildhauer*

Kapellenstraße 5a  
79235 Vogtsburg - Oberbergen  
07662/949118 od. 01749483261  
[www.steinmetz-weis.de](http://www.steinmetz-weis.de)

Meisterbetrieb

## LEISELHEIMERHOF

Familien Frey und Güthlin

Gutbürgerliche Küche

**Immer wieder sonntags  
großes Frühstücksbuffet**

Bitte anmelden Tel. 07642 928920

## Verstopfte Rohre

in Küche, Bad, WC, Keller  
privat oder Gewerbe?

**Schirmeier Notdienst Tag und Nacht**

Tel. 0 76 67 / 96 87 75, mobil: 0174 - 3 34 74 85

## Nachhilfe

Kl. 4 bis zum Abi

Ma, De, Eng. sehr preiswert.  
(gewerblich) 015792463601



## Teamleiter (m/w/d)

für unsere **Spargel- und Erdbeerverkaufsstände**  
**ab März bis Juli in Vollzeit gesucht.**

Auch für Schüler & Studenten geeignet. Bewerbungen und weitere Informationen:

**[www.wassmer-spargel-erdbeeren.de](http://www.wassmer-spargel-erdbeeren.de)** oder  
**[bewerbung@wassmer-spargel-erdbeeren.de](mailto:bewerbung@wassmer-spargel-erdbeeren.de)**

Tel.: 07633 / 39 65; Anrufzeiten: Mo. – Fr. 9–17 Uhr und Sa. 10–16 Uhr

**Fritz Waßmer • Spargel- und Erdbeerkulturen**





## Immobilienverkauf?

Gerne unterstütze ich Sie.  
Tel: **0179 - 975 21 15**  
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)  
**baum-immobilien.de**  
a.baum@baum-immobilien.de



Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!  
Treppenlifte · Plattformlifte · Senkrechtlifte



**07741- 965858**  
**www.reha-lift.com**

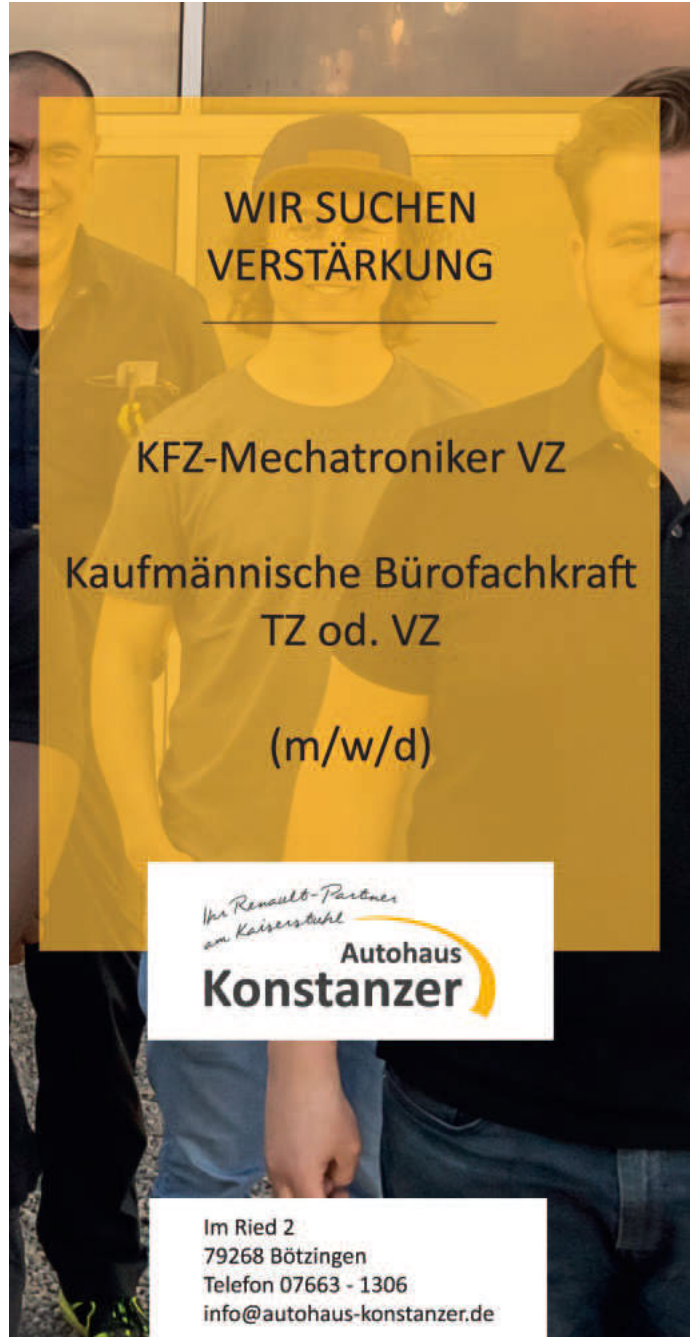


denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!  
DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!

## Offener Gesprächskreis




Liebe Mitbürger,  
herzliche Einladung zu einem offenen Gesprächskreis über Gott und die Welt.  
Es soll um aktuelle und zeitlose Themen gehen, die uns und Ihnen auf dem Herzen liegen.  
Bei einem Schluck Wein im **Sürpfelkeller** treffen wir uns das erste Mal am **Montag, 27.02.23 um 19.30 Uhr** zum Thema:  
Wohin mit meiner Angst ?  
Gibt es Auswege aus der Angstfalle?  
Wir freuen uns auf Sie.



## WIR SUCHEN VERSTÄRKUNG

**KFZ-Mechatroniker VZ**  
**Kaufmännische Bürofachkraft**  
**TZ od. VZ**  
**(m/w/d)**



Im Ried 2  
79268 Bötzingen  
Telefon 07663 - 1306  
info@autohaus-konstanzer.de



# SONDERSEITEN

Verlag | Druck | Service

## STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

KW	KOMBI	THEMA	ERSCHEINUNGSORTE	AZ*
12	618	Bei uns sind Sie richtig!	Eichstetten, Gottenheim, Waltershofen, Sasbach, Vogtsburg, Ihringen, Bötzingen, Merdingen	15.03.2023
12	621	Bei uns sind Sie richtig!	Kirchzarten, Oberried, Kappel, Stegen, Buchenbach, Ebnet	15.03.2023
13	667	Die Adresse vor Ort!	Freiamt, Malterdingen, Kenzingen, Riegel	22.03.2023
13	671	Die Adresse vor Ort!	Wyhl, Weisweil, Rheinhausen, Herbolzheim	22.03.2023
13	673	Die Adresse vor Ort!	Reute, Vörstetten, Hochdorf, March	22.03.2023
17	646	Bauen & Wohnen	Bad Krozingen, Staufen, Ehrenkirchen, Bollschweil	19.04.2023

\*Anzeigenschluss bis 12 Uhr

**Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG**  
Telefon: 07771 9317-11 | Telefax: 07771 9317-40  
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

**Öffnungszeiten**  
Montag - Donnerstag 08:00 - 17:00 Uhr  
Freitag 08:00 - 12:00 Uhr

**PRIMO VERLAGSBÜRO RAPPENECKER GMBH**  
Im Quellengrund 5 | 79238 Ehrenkirchen  
☎ 07633 9333650 | ✉ primo@verlagsbuero-rappenecker.de

# Konrad feiert



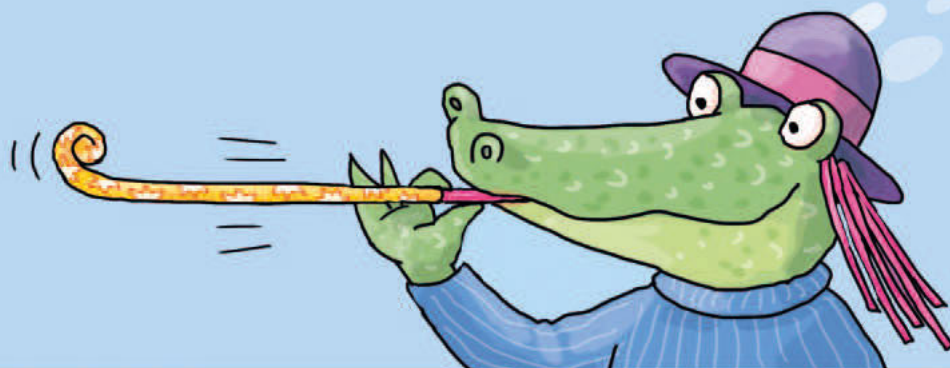
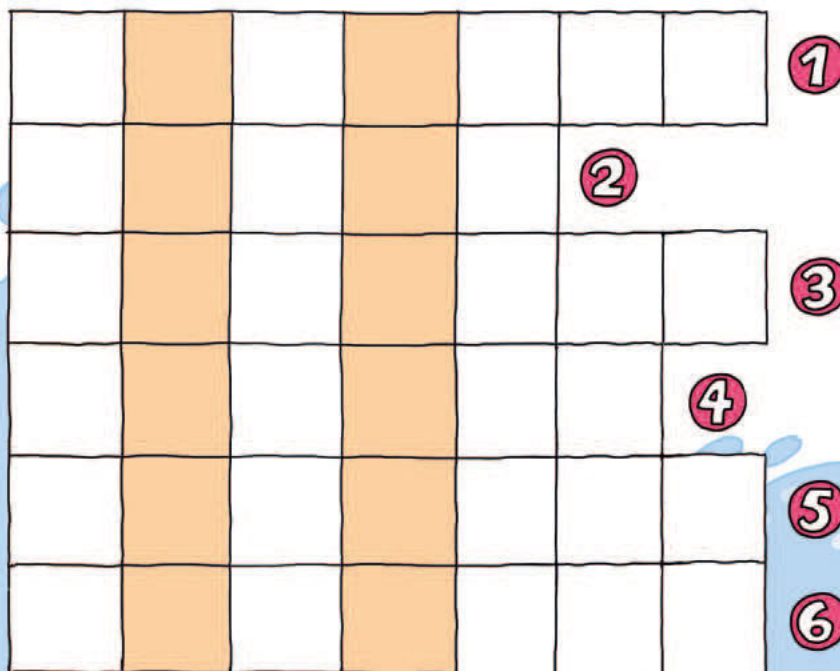
Bilde aus den Silben

**ALP – BUL – DE – GRIM – HORN – ISE – LE – ME – NE – PFLAU – SCHEU – STUN**

die gesuchten Wörter.

Die Buchstaben in den farbigen Feldern nennen – von oben nach unten gelesen – eine Partydekoration.

1. großes Blasinstrument
2. männliches Rind
3. Baumfrucht
4. Zeitabschnitt
5. Wolf in der Fabel
6. Schuppen auf dem Bauernhof



LÖSUNG „KONRAD FEIERT“:  
Luftschiange – 1. Alphorn, 2. Bulle, 3. Pflaume, 4. Stunde, 5. Isegrim, 6. Scheune

Carlo Schmid Schule 



**SAVE THE DATE**

**Freitag, 10. März 2023**  
**10:00 - 14:00 Uhr**

**Tag der offenen Tür**  
an der Carlo Schmid Schule Freiburg

Es erwarten Sie verschiedene Aktionen sowie Präsentationen und Einblick in unsere Schularten im Bereich der beruflichen Bildung.

Carlo Schmid Schule, Türkheimer Straße 1, 79110 Freiburg  
[www.carlo-schmid-schule.de](http://www.carlo-schmid-schule.de)

Es steckt in Dir

Eine Schule des **IB**



**heartcafé.**  
A PLACE WE CALL HOME.

SUSANNA & CHRISTIN WEBER  
MITTELSTADT 19  
79235 BURKHEIM

**eröffnung am 28.02.**

KUCHEN. CAFÉ. BRUNCH. LUNCH.  
HEART CONCEPT STORE.  
HEART AIRBNB FRIDA & KAHLO.

DI - DO VON 11 - 18 UHR  
FR - SO VON 10 - 18 UHR

BEREIT FÜR DEINE AUSZEIT?  
RESERVIERUNGEN & GUTSCHEINE UNTER



HEARTCAFE\_APLACWECALLHOME



**LERNBAR**  
NACHHILFE DIE WIRKT!

ALLE KLASSEN  
KLEINGRUPPEN-UNTERRICHT  
AB €16,25 / U-STUNDE  
KOSTENLOSE PROBESTUNDE

BAHNHOFSTR. 18, 79353 BÄHLINGEN

JETZT ANMELDEN!  
TELEFON ODER

NACHHILFE-LEHRER\*IN GESUCHT!  
TOP-BEZAHLUNG!

[WWW.LERNBAR.DE](http://WWW.LERNBAR.DE) 0160 98663725

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**BEHAbelt**  
Made in Germany 

Für unseren Hauptsitz im **Glottertal (Raum Freiburg)** bieten wir folgende

**unbefristete Vollzeitstellen**

**BILANZBUCHHALTER** (m/w/d)

**VERFAHRENSMECHANIKER** (m/w/d)  
für Kunststoff- und Kautschuktechnik

**MASCHINENBEDIENER** (m/w/d)



Alle Informationen zu den Stellen und zum Unternehmen finden Sie unter: [www.behabelt.com](http://www.behabelt.com)

BEHA Innovation GmbH · In den Engematten 16 · 79286 Glottertal  
Tel.: 07684 907 118 · [jobs@behagroup.com](mailto:jobs@behagroup.com) · [www.behabelt.com](http://www.behabelt.com)



**Gewürze | Geschenke | Feinkost**

**Neu im Sortiment:**

Jechtinger Wurstspezialitäten von Pröller  
Chutneys von der Scharfmacherei Wittnau  
Nudeln und Pesto von Gutmann Breisach  
Gewürzmühlen  
Geschenkkarten für jeden Anlass  
...und vieles Mehr!

**Vanillekiste**  
Montag – Samstag 9:30 – 12:30  
Kirchstraße 11, Jechtingen



**Immobilien**  
Vermietung | Verkauf | Bewertung

**Stefan Weißhaar**

☎ 07662 - 64 63  
🏠 D-79235 Vogtsburg  
Niederrotweil 46  
✉ [weisshaar@regiomakler.de](mailto:weisshaar@regiomakler.de)

**regiomakler.de**  
Ihr zuverlässiger Partner seit 1993





## Herzliche Begleitung in schweren Zeiten.

Mit unserem Rundum-Sorglos-Service  
können Sie sich in Ruhe verabschieden.

Tag und Nacht  
für Sie erreichbar

Hauptstraße 11 & Mittelgasse 10 · 79235 Vogtsburg-Oberrotweil  
Telefon 07662 231 · [www.bestattungen-kaiserstuhl.de](http://www.bestattungen-kaiserstuhl.de)



sweetware



**FABRIK-  
VERKAUF**

AM KREBSBACH 4 · VOGTSBURG  
**DIENSTAG BIS FREITAG**  
**10:00 UHR BIS 17:30 UHR**

**Lust auf  
Süßes?**

ab 01.03.



**HARIBO**  
Kooperationspartner

## Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 · [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.



**Heinrich Schmid**

**Ihr Partner für Maler-, Boden-  
und Trockenbauarbeiten**

**in Ihrer Region**

Heinrich Schmid GmbH & Co. KG  
Innere Neumatten 14 | 79219 Staufen  
☎ Martin Stier | ☎ 07633 80690-10  
✉ [m\\_stier@heinrich-schmid.de](mailto:m_stier@heinrich-schmid.de)  
🌐 [heinrich-schmid.com](http://heinrich-schmid.com)



## AM 12. MÄRZ 2023 IST BÜRGERMEISTERWAHL!

### LIEBE VOGTSBURGERINNEN UND VOGTSBURGER,

seit acht Jahren darf ich Verantwortung für unsere Heimatgemeinde Vogtsburg im Kaiserstuhl tragen. Ich arbeite für Sie als Bürgermeister mit viel Herzblut und voller Energie. Die sieben Stadtteile Vogtsburgs haben sich unter meiner Verantwortung als Bürgermeister sehr gut weiterentwickelt. Viele Themen sind mir angegangen, viele Projekte sind bereits erfolgreich umgesetzt. Diese erfolgreiche Arbeit möchte ich gerne gemeinsam mit Ihnen fortsetzen. Dafür bringe ich meine ganze **Kraft**, mein **Wissen**, meine **Erfahrung** und mein **Netzwerk** ein. Ich hatte und habe ein offenes Ohr für Ihre Anregungen und Ideen. Kommen Sie gerne auf mich zu und besuchen Sie meine Homepage unter [www.benjamin-bohn.com](http://www.benjamin-bohn.com)

**Bitte schenken Sie mir Ihr Vertrauen und geben Sie mir am 12. März 2023 Ihre Stimme.**

*Benjamin Bohn*

Sie haben am Wahltag schon etwas vor oder können Ihre Stimme nicht persönlich im Wahllokal abgeben? Dann beantragen Sie schon heute Ihre Briefwahlunterlagen!

**Benjamin  
Bohn**

→ [benjamin-bohn.com](http://benjamin-bohn.com)



**KOMPETENT.  
ENGAGIERT.  
BODENSTÄNDIG.**  
→ VOGTSBURG 2030

